

**VŠEOBECNÉ OBCHODNÉ PODMIENKY
PHU Elektra s. r. o.**

**Čl. I
Základné ustanovenia**

1. Tieto všeobecné obchodné podmienky v nasledovnom znení (ďalej len ako „VOP“) sa vzťahujú na každý obchodnoprávny vzťah, ktorého zmluvnou stranou je na strane dodávateľa tovaru a služieb spoločnosť PHU Elektra s.r.o., so sídlom Zborov nad Bystricou 644, IČO: 47483105 (ďalej len ako „dodávateľ“), ak jeho obchodný partner (ďalej len ako „objednávateľ“) písomne vyhlásil, že je s týmito VOP riadne oboznámený.
2. Tieto VOP sa vzťahujú aj na obchodný vzťah medzi zmluvnými stranami, ktorý je upravený osobitnou písomnou zmluvou alebo písomnou dohodou, pričom v takomto prípade má ustanovenie zmluvy alebo dohody prednosť pred ustanovením týchto VOP.

**Čl. II
Vznik obchodného vzťahu**

1. Obchodný vzťah medzi zmluvnými stranami vzniká okamihom, keď dodávateľ písomne potvrdí objednávateľovi realizáciu objednávky.
2. Objednávateľ je povinný doručiť dodávateľovi objednávku aspoň 30 kalendárnych dní pred plánovaným dňom začatia jej plnenia.
3. V prípade, že má realizácia objednávky trvať viac ako jeden deň, musí byť k objednávke podľa bodu 2 tohto článku priložený aj písomný harmonogram prác.
4. V prípade, že dodávateľ nevznesenie voči objednávke žiadne písomné námietky, zaväzuje sa ju realizovať v súlade s harmonogramom prác.

**Čl. III
Odmena**

1. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť dodávateľovi za jeho služby odmenu podľa jeho cenníka platného v čase doručenia objednávky dodávateľovi.
2. Platný cenník dodávateľa je nepretržite zverejnený na jeho webovej stránke www.phuelektra.com.
3. Ak sa cenník dodávateľa zmení, tento sa zaväzuje ho doručiť objednávateľovi v písomnej podobe pri potvrdení prvej najbližšej

**ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN
PHU Elektra s. r. o.**

**Art. I
Grundbestimmungen**

1. Diese allgemeinen Geschäftsbedingungen in folgender Fassung (nachfolgend nur als „AGB“ genannt) gelten für jede Geschäftsbeziehung, deren Vertragspartei die Gesellschaft PHU Elektra, s.r.o. mit dem Sitz Zborov nad Bystricou 644, Id.-Nr.: 47483105 (weiterhin nur als „Auftragnehmer“) als Anbieter von Waren und Dienstleistungen ist, falls ihr Geschäftspartner (nachfolgend nur als „Auftraggeber“ genannt) schriftlich erklärt hat, dass er sich mit diesen AGB bekannt gemacht hat.
2. Diese AGB beziehen sich auch auf die Geschäftsbeziehung zwischen Vertragsparteien, die durch einen besonderen schriftlichen Vertrag oder eine schriftliche Vereinbarung geregelt ist, wobei in so einem Fall die Vertrags- oder Vereinbarungsbestimmung der AGB-Bestimmung vorgeht.

**Art. II
Entstehung der Geschäftsbeziehung**

1. Die Geschäftsbeziehung zwischen den Vertragsparteien entsteht durch eine schriftliche Auftragsbestätigung des Auftragnehmers.
2. Der Auftraggeber verpflichtet sich seinen Auftrag dem Auftragnehmer mindestens 30 Tage vor dem geplanten ersten Leistungstag zuzustellen.
3. Soll die Auftragserfüllung mehr als einen Tag dauern, muss zum Auftrag laut dem Punkt 2 dieses Artikels auch ein schriftlicher Arbeitszeitplan beigefügt sein.
4. Erhebt der Auftragnehmer keine schriftlichen Einwände gegen den Auftrag, verpflichtet sich diesen im Einklang mit dem Arbeitszeitplan zu realisieren.

**Art. III
Entgelt**

1. Der Auftraggeber verpflichtet sich dem Auftragnehmer für seine Dienstleistungen den Entgelt im Sinne der am Auftragszugangstag gültigen Preisliste, zu bezahlen.
2. Die gültige Preisliste des Auftragnehmers ist ständig auf seiner Webseite unter phuelektra.com veröffentlicht.
3. Wird die Preisliste des Auftragnehmers geändert, ist dieser verpflichtet sie dem Auftraggeber in einer schriftlichen Form bei der Bestätigung des

<p>objednávky.</p> <p>4. Ak objednávateľ písomne nenamieta zmenený cenník dodávateľa v lehote do troch dní odo dňa jeho doručenia, považuje sa tento cenník za záväzný pre konkrétny obchodný vzťah ako aj nasledujúce obchodné vzťahy.</p> <p>5. Ak objednávateľ písomne namieta zmenený cenník dodávateľa v lehote do troch dní odo dňa jeho doručenia, obchodný vzťah, ktorého sa potvrdená objednávka týka, sa zrušuje.</p> <p>6. Odmena dodávateľa je splatná v lehote do 14 kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi.</p> <p>7. Ak sa objednávateľ vo vzťahu k dodávateľovi dostane do omeškania so zaplatením jeho odmeny, zaväzuje sa mu zaplatiť úroky z omeškania vo výške 0,5 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.</p> <p>8. Dodávateľ je oprávnený prerušiť alebo aj ukončiť realizáciu obchodného vzťahu, ak eviduje voči objednávateľovi nesplatenú pohľadávku (hoci aj z iného obchodného vzťahu) po lehote splatnosti dlhšej ako 14 kalendárnych dní. Obchodný vzťah v takomto prípade zaniká dňom doručenia písomného oznámenia objednávateľovi o jeho ukončení.</p> <p>9. Ak objednávateľ ukončí obchodný vzťah z dôvodov, za ktoré dodávateľ nezodpovedá, záväzok objednávateľa ohľadne úhrady odmeny zostáva zachovaný a to v nasledovnom rozsahu:</p> <ul style="list-style-type: none"> - pri stornovaní do 14 dní pred začiatkom plnenia: 25 % z dohodnutej odmeny, a - pri stornovaní do 7 dní pred začiatkom plnenia: 50 % z dohodnutej odmeny. 	<p>nächsten Auftrags zuzustellen.</p> <p>4. Erhebt der Auftraggeber keine schriftlichen Einwände gegen die geänderte Preisliste des Auftragnehmers innerhalb von drei Tagen nach ihrer Zustellung, gilt diese Preisliste für konkrete Geschäftsbeziehung sowie auch für die nächsten Geschäftsbeziehungen als verbindlich.</p> <p>5. Wenn der Auftraggeber gegen die geänderte Preisliste des Auftragnehmers schriftliche Einwände innerhalb von drei Tagen nach ihrer Zustellung erhebt, gilt die Geschäftsbeziehung, auf die sich der Auftrag bezieht, als aufgelöst.</p> <p>6. Das Entgelt des Auftragnehmers ist innerhalb von 14 Kalendertage nach dem Zugang der Rechnung dem Auftraggeber fällig.</p> <p>7. Falls der Auftraggeber gegenüber dem Auftragnehmer im Verzug mit der Zahlung des Entgeltes ist, verpflichtet sich ihm die Verzugszinsen in der Höhe von 0,5 % des Schuldbetrages für jeden Verzugstag zu zahlen.</p> <p>8. Der Auftragnehmer ist berechtigt die realisierte Geschäftsbeziehung zu unterbrechen oder sogar auch beenden, falls er gegen den Auftraggeber eine Forderung (sogar auch von einer anderen Geschäftsbeziehung) hat, die mehr als 14 Tage nach der Fälligkeit nicht ausgeglichen wurde. In so einem Fall löst die Geschäftsbeziehung am Tag der Zustellung der schriftlichen Bekanntmachung dem Auftraggeber über seine Beendigung auf.</p> <p>9. Beendet der Auftraggeber die Geschäftsbeziehung aus Gründen, die nicht vom Auftragnehmer verschuldet sind, ist der vereinbarte Entgelt vom Auftraggeber wie folgt zu zahlen:</p> <ul style="list-style-type: none"> - bei Stornierung bis 14 Tage vor dem Einsatz: 25 % vom vereinbarten Entgelt, und - bei Stornierung 7 Tage vor dem Einsatz: 50 % vom vereinbarten Entgelt.
<p>Čl. IV Miesto plnenia</p>	<p>Art. IV Leistungsort</p>
<p>1. Miestom plnenia je miesto určené v objednávke, inak miesto podľa dohody zmluvných strán.</p> <p>2. V prípade, že je miestom plnenia prevádzka objednávateľa, tento zodpovedá za to, že v mieste plnenia nebudú žiadne prekážky, ktoré by dodávateľovi bránili v realizácii obchodného vzťahu.</p> <p>3. Ak objednávateľ poruší záväzok podľa bodu 2 tohto článku, je dodávateľ oprávnený prerušiť realizáciu obchodného vzťahu a to až do okamihu odstránenia prekážky.</p>	<p>1. Der Leistungsort entspricht dem Ort nach dem Auftrag, ansonsten dem Ort nach der Vereinbarung der Vertragsparteien.</p> <p>2. Falls der Leistungsort der Betrieb des Auftraggebers ist, verantwortet dieser dafür, dass in diesem Ort keine Hindernisse vorhanden sind, die dem Auftragnehmer die Auftragsleistung verhindern könnten.</p> <p>3. Verletzt der Auftraggeber seine Verpflichtung laut dem Punt 2 dieses Artikels, ist der Auftragnehmer berechtigt, die realisierte Geschäftsbeziehung bis zur Hindernisbeseitigung zu unterbrechen.</p>

<p style="text-align: center;">Čl. V Spôsob plnenia</p>	<p style="text-align: center;">Art. V Leistungsart</p>
<ol style="list-style-type: none"> 1. Dodávateľ sa zaväzuje realizovať plnenia podľa týchto VOP s odbornou starostlivosťou. 2. Plnenie dodávateľa sa považuje za riadne splnené a prijaté, ak ho objednávateľ bez zbytočného odkladu písomne nenamieta. Čas, miesto, druh ako aj rozsah nedostatkov musia byť pritom presne uvedené. 3. Ak objednávateľ voči dodávateľovi oprávnene uplatní zodpovednosť za vady ohľadne zmluvne dohodnutých výkonov, je dodávateľ povinný a oprávnený tieto vady bez zbytočného odkladu odstrániť. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der Auftragnehmer verpflichtet sich, die nach diesen AGB zu erbringenden Leistungen fachgerecht auszuführen. 2. Die Leistungen des Auftragnehmers gelten als ordentlich erfüllt und angenommen, wenn der Auftraggeber nicht unverzüglich schriftliche Einwände erhebt. Zeit, Ort, Art und Umfang des Mangels muss dabei genau beschrieben werden. 3. Werden vom Auftraggeber bei den vertraglich festgestellten Leistungen berechtigt Mängel beanstandet, so ist der Auftragnehmer zur unverzüglichen Nachbesserung verpflichtet und berechtigt.
<p style="text-align: center;">Čl. VI Ochrana obchodného tajomstva</p>	<p style="text-align: center;">Art. VI Schutz des Geschäftsgeheimnisses</p>
<ol style="list-style-type: none"> 1. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje uchovávať v tajnosti všetky informácie komerčnej povahy, ktoré získala od druhej zmluvnej strany a ktoré nie sú všeobecne známe, a to počas trvania obchodného vzťahu ako aj po jeho ukončení. 2. Zmluvná strana poruší obchodné tajomstvo, ak získané dôverné informácie podľa bodu 1 tohto článku použije na účel, ktorý nesúvisí s obchodným vzťahom, alebo ak tieto bez súhlasu druhej zmluvnej strany oznámi tretej osobe. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Jede Vertragspartei verpflichtet sich alle die von der anderen Vertragspartei erhaltene Informationen des kommerziellen Wertes, die nicht allgemein bekannt sind, während der Geschäftsbeziehung sowie nach ihrer Beendigung, geheim zu halten. 2. Die Vertragspartei verletzt das Geschäftsgeheimnis, wenn sie die erhaltenen vertraulichen Informationen laut dem Punkt 1 dieses Artikels für den mit der Geschäftsbeziehung nicht verbunden Zweck benutzt oder diese einer dritten Person ohne die Zustimmung der anderer Partei offenlegt.
<p style="text-align: center;">Čl. VII Zákaz konkurencie</p>	<p style="text-align: center;">Art. VII Konkurrenzverbot</p>
<ol style="list-style-type: none"> 1. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje, že počas obchodného vzťahu ako aj po dobu dvoch rokov od jeho skončenia nezamestná alebo žiadnym spôsobom odplatne či bezodplatne nepoverí vykonávaním akejkoľvek obchodnej činnosti zamestnanca druhej zmluvnej strany a ani osobu, ktorá sa v mene tejto zmluvnej strany svojou činnosťou podieľa na plnení obchodného vzťahu. 2. Každá zo zmluvných strán sa zaväzuje, že počas obchodného vzťahu ako aj po dobu dvoch rokov od jeho skončenia neuzavrie priamo či sprostredkovane so zamestnancom druhej zmluvnej strany alebo s osobou, ktorá sa v mene tejto zmluvnej strany svojou činnosťou podieľa na plnení obchodného vzťahu, písomnú alebo ústnu dohodu, ktorá by takejto osobe umožňovala poberať odmenu, mzdu, podiel na zisku či vecné plnenie. 3. V prípade každého porušenia zákazu konkurencie podľa tohto článku je porušujúca zmluvná strana povinná uhradiť druhej 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Jede Vertragspartei verpflichtet sich während der Geschäftsbeziehung sowie innerhalb von zwei Jahren nach ihrer Beendigung, weder den Arbeiter der anderen Vertragspartei noch andere Person, die im Namen dieser Vertragspartei an der Geschäftsbeziehung beruflich beteiligt ist, zu beschäftigen oder ihn/sie in irgendeiner Weise bezahlt oder kostenlos geschäftlich zu beauftragen. 2. Jede Vertragspartei verpflichtet sich, dass sie während der Geschäftsbeziehung sowie innerhalb von zwei Jahren nach ihrer Beendigung weder mit dem Arbeiter der anderen Vertragspartei noch mit der anderen Person, die im Namen dieser Vertragspartei an der Geschäftsbeziehung beruflich beteiligt ist, direkt oder vermittelt eine schriftliche oder mündliche Vereinbarung schließt, die dieser Person ermöglicht, Entgelt, Lohn, Anteil am Gewinn oder Sachleistung zu nutzen. 3. Jeder Verstoß gegen das Konkurrenzverbot nach diesem Artikel verpflichtet die verletzende Vertragspartei zur Bezahlung einer

<p>zmluvnej strane zmluvnú pokutu vo výške 20 000 eur a to v lehote do 30 dní odo dňa doručenia výzvy na zaplatenie.</p> <p style="text-align: center;">Čl. VIII Uplatniteľné právo a dohoda o súdnej príslušnosti</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Na každý obchodný vzťah, ktorý sa spravuje týmito VOP sa uplatní slovenský právny poriadok (čl. IV odsek 1 písm. b) Nariadenia ES č. 593/2008). 2. V prípade pochybností ohľadne rozhodného práva sa uplatní slovenský právny poriadok. 3. O prípadnom spore vzniknutom medzi zmluvnými stranami z obchodného vzťahu, ktorý sa spravuje podľa týchto VOP, bude rozhodovať príslušný slovenský súd. 	<p>Vertragsstrafe vom 20 000 Euro zugunsten der anderen Vertragspartei innerhalb von 30 Tagen nach der Zustellung der Zahlungsaufforderung.</p> <p style="text-align: center;">Art. VIII Anzuwendendes Recht und Vereinbarung über Gerichtszuständigkeit</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Auf alle durch diese AGB geregelte Geschäftsbeziehungen wird die slowakische Rechtsordnung angewendet (Art. IV Absatz 1 lit. b) Verordnung EG Nr. 593/2008). 2. Im Zweifel bezüglich des anzuwendenden Rechtes wird die slowakische Rechtsordnung angewendet. 3. Über einen künftigen Rechtsstreit entstanden zwischen den Parteien aus der durch diesen AGB geregelten Geschäftsbeziehung, wird das zuständige slowakische Gericht entscheiden.
<p style="text-align: center;">Čl. IX Ostatné ustanovenia</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Dorozumievacím jazykom medzi zmluvnými stranami je nemčina. 2. Pre doručovanie písomností je rozhodujúcou adresa sídla zmluvnej strany zapísaná v príslušnom verejnom obchodnom registri v čase odoslania zásielky. 3. Osobné doručenie zásielky je možné výlučne len do vlastných rúk konateľa zmluvnej strany alebo do rúk ním poverenej osoby. 4. Každý obchodný vzťah sa riadi právami a povinnosťami písomne dohodnutými zmluvnými stranami. Konkludentné a ústne dojednania sú bez právneho významu. 5. Písomná forma dohody zmluvných strán je zachovaná aj vtedy, ak vznikla na základe ich elektronickej komunikácie umožňujúcej trvalé uchovanie uzavretej dohody. 6. Tieto VOP sú vyhotovené v slovenskom a nemeckom jazyku. V prípade rozporov je rozhodujúcim slovenské znenie. 7. Tieto VOP sú účinné a záväzné dňom 27.1.2020. 	<p style="text-align: center;">Art. IX Schlussbestimmungen</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Die Kommunikationssprache zwischen den Parteien ist Deutsch. 2. Die Schriftstücke werden auf die Adresse des Vertragsparteisitzes zugestellt, die zum Zeitpunkt des Versands im zuständigen öffentlichen Handelsregister eingetragen ist. 3. Persönliche Zustellung des Schriftstückes ist ausschließlich in eigene Hände des Geschäftsführers der Vertragspartei oder einer vom ihm berechnete Person möglich. 4. Jede Geschäftsbeziehung wird durch die von Vertragsparteien schriftlich vereinbarten Rechte und Pflichten geregelt. Stillschweigende und mündliche Abreden sind ohne rechtliche Wirkung. 5. Elektronische Übermittlungen zwischen Vertragsparteien, die eine dauerhafte Aufzeichnung der Vereinbarung ermöglichen, sind der Schriftform gleichgestellt. 6. Diese AGB sind in slowakischer und deutscher Fassung verarbeitet. Im Falle der Streitigkeiten hat die slowakische Fassung Vorrang. 7. Diese AGB sind wirksam und verbindlich ab 27.1.2020.

Zborov nad Bystricou, dňa 27.1.2020



PHU Elektra s.r.o.
Ing. Milan Jánošík
konateľ/Geschäftsführer